

Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

作成地(Place) :Tokyo

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)



JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) **EN 231 084 006 JP**

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 12 26		損害要償額		郵便料金 諸料金	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid	
				To (Addressee) Name & Address Sujeong Kim Sujeong Kim 74-21, Hakga 1-gil, Songji-myeon, Haenam-gun, Jeollanam-do (Songji-myeon) Land's End Sky Farming Association Corporation Postal Code 59063			
TEL +82-70-8094-1892		FAX		Country KOREA		TEL 010-5760-0074 FAX 010-5760-0074	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	内容品種別 Contents type
Health food				1		USD4.37	☐ 贈物 Gift
Health food				1		USD4.37	☒ 販売品 Sale of goods
Health food				1		USD4.37	☐ 返品品 Returned goods
							☐ 商品見本 Commercial sample
							☐ その他 Others
							☐ 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value 1311 Yen	
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces			
ご依頼主控えへの署名は不要です							

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	Country KOREA	日付印 Date Stamp
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。	

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo	お届け先		Sujeong Kim Sujeong Kim 74-21, Hakga 1-gil, Songji-myeon, Haenam-gun, Jeollanam-do (Songji-myeon) Land's End Sky Farming Association Corporation					
135-0064	JAPAN	Postal Code: 59063						
TEL +82-70-8094-1892	FAX	Country KOREA	TEL010-5760-0074 FAX 010-5760-0074					
内容品詳細	H Sコード	原産国	個数	正味重量	価格	損害賠償額 (円)	郵便料金 (円)	送料金 (円)
Health food			1		USD4.37	☐ 贈物 ☐ 商品見本 ☒ 贈食品 ☐ その他 ☐ 運送品 ☐ 書籍	梱包費 (円)	送料金 (円)
Health food			1		USD4.37		総重量 (Gross Weight)	合計 (円)
Health food			1		USD4.37		日本円換算額合計 (円)	Date Stamp
No commercial value for customs purpose only.						1311		


 * E N 2 3 1 0 8 4 0 0 6 J P *
☒ 内品目は危険物に該当しません。危険物の確認のため、明記される場合があることに留意します。
 受付局控 10年保存